Porównanie tłumaczeń II Kronik 5:13

|  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- |
| **Przekład** | **Rodzaj** | **Nazwa** | **Treść** |
| PBD | Przekład dosłowny | EIB Przekład dosłowny | i mieli oni, jak jeden, trębacze i śpiewacy, wznieść wspólny głos w uwielbieniu i wdzięczności JAHWE. Gdy więc wznieśli głos na trąbach i na cymbałach, i na instrumentach wtórujących pieśni uwielbienia JAHWE, że jest dobry i że Jego łaska trwa na wieki,\* dom napełnił się obłokiem – dom JHWH\*\* –[[1]](#footnote-2)1)[[2]](#footnote-3)2) |

1. 1) <x>130 16:34</x>; <x>140 7:3</x>; <x>140 20:21</x>; <x>150 3:11</x>; <x>230 100:5</x>; <x>230 106:1</x>; <x>230 107:1</x>; <x>230 117:1-2</x>; <x>230 136:1</x>; <x>300 33:11</x> [↑](#footnote-ref-2)
2. 2) <x>20 40:34-35</x> [↑](#footnote-ref-3)